

1. Sie wedelt immer mit ihren langen Armen, wenn sie spricht.

wedeln (auch winken) – máhati, mâšem + Inst

Ona uvijek maše svojim dugim (dugačkim) rukama kad govori (*oder: dok govori – dok = während*).

2. Sind ihre Finger kurz? Wie sind ihre Zehen?

Jesu li njezini prsti (na rukama) kratki? Kakvi su njezini prsti na nogama?

3. Ich kann mich nicht an deinen Namen erinnern.

sich erinnern – sjètiti se, -im se + G

Ne mogu se sjetiti tvog imena. (*auch korrekt: tvoga; etwas gehobener: tvojeg(a)*)

(Ne mogu da se sjetim tvog imena.)

4. Deine Hände sind ständig in den (Hosen-)Taschen!

ständig – stâlno, nèprestano

Tvoje ruke su stalno/neprestano u džepovima! (Tvoje su ruke...)

5. In den BKMS-Stunden lerne ich ... (Sprache).

Na BKMS-satima učim bosanski / crnogorski / hrvatski / srpski.

Na satima BKMS-a učim ...

Stunde (auch Unterricht) – sât; *pl* sâti
(*Uhr als Gegenstand – sât; pl sâtovi*)

6. Der Boden ist unter den Füßen, nicht unter den Händen.

Boden – pôd; unter – pòd + Ins

Pod je pod nogama, (a) ne pod rukama.

(„stopala“ und „šake“ nur, wenn wir uns ganz genau und spezifisch auf Füsse/Hände und nicht auf Beine/Arme beziehen.)

7. Mögen sie (*f pl*) Tiere? Magst du Hunde? Mögt ihr Pferde?

Tier – životinja

Vole li one životinje? / Da li one vole životinje?

Voliš li (ti) pse? / Da li (ti) voliš pse?

Volite li (vi) konje? / Da li (vi) volite konje?

8. Marija hat zwei süßen Katzen.

dva m/n; dvije f + G sg (*paukal*)
süß – slàdak; Katze - mäčka

Marija ima dvije slatke mačke.